

**COMPETITION****BEDIENUNGSANLEITUNG - NOTICE D'UTILISATION - OPERATING INSTRUCTIONS****512.4505**

-  LED-Arbeitslampen-Set 2-tlg, dimmbar, mit Powerbank
-  Lampes de travail à LED à intensité variable, 2 pcs
-  LED work lamps, dimmable, 2 pcs
-  Lámparas de trabajo LED, regulables, 2 pcs
-  Lampade da lavoro a LED, dimmerabili, 2 pz
-  LED-arbejdslamper, dæmpbare 2 dele
-  Lampy robocze LED ściemniające, 2 szt
-  LED-werklampen, dimbaar, 2 dlg
-  Светодиодные рабочие лампы, диммируемые, 2 шт
-  قطعتان، قابلة للتعتيم، مزودة ببنك طاقة LED، طقم مصابيح عمل

DE/TTE/HBA/21-01-2026

KS Tools Werkzeuge und Maschinen GmbH • Seligenstädter Grund 10 –12 • 63150 Heusenstamm - GERMANY
e-mail: customerservice@competitiontools.com • www.competitiontools.com

KS Tools • PDA Région de Brumath • 1, rue de Londres • 67670 Mommenheim - FRANCE
e-mail : contact@competitiontools.com • www.competitiontools.com



Введение

Уважаемый клиент!

Вы выбрали продукт компании KS Tools. Благодарим вас за доверие. В данном руководстве вы найдете всю необходимую информацию для безопасного и правильного использования. Поэтому перед использованием внимательно прочтите инструкцию и всегда следуйте содержащимся в ней указаниям. Данная инструкция является частью статьи, поэтому её следует хранить так, чтобы она не повредилась.

В случае возникновения неясностей или дополнительных вопросов просим обращаться по адресу:

customerservice@competitiontools.com

1. Правила использования

Производитель не несет ответственности за телесные повреждения и материальный ущерб, вызванные ненадлежащим или неправильным использованием.

2. Технические характеристики

512 4506

Внешние размеры:	Длина: 150 мм, ширина: 48 мм, глубина: 39 мм
Вес:	228 г
Материал корпуса:	Пластик, анодированный алюминий
Тип светодиода:	5 Вт CQB LED 400 лм, 2 x 3 Вт SMD Spot LED 160 лм
Время работы от аккумулятора:	Типично 3–4 часа
Водостойкий:	Защита от брызг в соответствии со стандартом IPX 2
Ударопрочность:	IK03
Аккумулятор:	Литий-ионный аккумулятор 18650, 3,7 В / 2000 мАч, заряжаемый через USB-C

512.4507

Внешние размеры:	Длина: 150 мм, ширина: 38 мм, глубина: 31 мм
Вес:	160 г
Материал корпуса:	Пластик, анодированный алюминий
Тип светодиода:	5 Вт CQB LED, 360 лм; 3 Вт SMD Spot LED, 120 лм
Время работы от аккумулятора:	Типично 3–4 часа
Водостойкий:	Защита от брызг в соответствии со стандартом IPX 2
Ударопрочность:	IK03
Аккумулятор:	Литий-ионный аккумулятор 18650, 3,7 В / 2000 мАч, заряжаемый через USB-C



3. Инструкция по безопасности и эксплуатации

Как правило, инструменты следует использовать только по назначению, в предусмотренных условиях и с соблюдением ограничений по применению.

4. Ввод в эксплуатацию

ВНИМАНИЕ! Перед первым использованием зарядите лампу в течение 8 часов без перерыва.

Светодиодная рабочая лампа COMPETITION имеет два режима работы:

- Нажмите на выключатель ВКЛ/ВЫКЛ, чтобы включить лампу. Светодиодный индикатор загорается. Чтобы переключиться на передний светодиод, необходимо еще раз нажать кнопку ВКЛ/ВЫКЛ. Чтобы выключить устройство, нажмите кнопку ВКЛ./ВЫКЛ. в третий раз.

Регулировка яркости:

- После включения на модели 512.4506 нажмите или удерживайте кнопку «+» или «-», чтобы плавно регулировать яркость.
- Чтобы уменьшить яркость при значении 512.4507, после включения еще раз нажмите кнопку ВКЛ/ВЫКЛ и удерживайте её в нажатом положении 1–2 секунды. Яркость можно плавно регулировать.

Портативный аккумулятор:

- В модели 512.4506 вы можете использовать разъем USB-A для зарядки USB-устройства. Он обеспечивает выходную мощность 1 А.

5. Зарядка аккумулятора

Отогните резиновую крышку в верхней части лампы. Под ним находится разъем USB-C для зарядки.

ВНИМАНИЕ! В комплект поставки НЕ входит зарядный кабель.

Учитывая широкое распространение стандарта USB-C и растущую доступность соответствующих кабелей как в частных домах, так и в компаниях, мы решили отказаться от включения зарядных кабелей USB-C в наши упаковки. Эта мера позволяет нам экономить ресурсы и действовать с большей заботой об окружающей среде, используя оборудование, которое уже имеется у пользователей.

Зарядите лампу до полного заряда, как обычно, с помощью зарядного кабеля USB-C. Максимальное время зарядки составляет 3–3,5 часа. Используйте источник питания с напряжением 5 В и током 1 А. Во время зарядки светится индикатор, отображая текущий уровень заряда.



6. Важное предупреждение о безопасности

Никогда не направляйте луч света намеренно прямо в свои глаза или в глаза других людей. Если луч света попадает в глаза, необходимо сознательно закрыть их и немедленно уйти из зоны действия луча. При коммерческом использовании необходимо строго соблюдать национальные правила техники безопасности.

7. Техническое обслуживание

Неисправные или поврежденные запасные части могут привести к повреждениям.

8. Контроль

Все инструменты необходимо проверить на наличие повреждений.

9. Утилизация

Инструмент подлежит утилизации или переработке в соответствии с законодательством соответствующей страны.

10. Гарантия и сервис

Гарантия компании KS Tools Werkzeuge-Maschinen GmbH распространяется на все инструменты, используемые в нормальных условиях эксплуатации.

Гарантия не распространяется на:

- Расходные материалы, например, любые виды режущих инструментов, шлифовальные вставки и диски, режущие и скребковые инструменты, веники, щетки, напильники, батареи, аккумуляторы, биты или головки для бит, лопасти роторов в пневматических инструментах, изоляторы на нагревательных катушках, любые виды предохранителей, угольные щетки и т. д.
- Неисправности деталей, подверженных износу в результате эксплуатации или иному естественному износу, а также дефекты инструмента, вызванные износом в результате эксплуатации или иным естественным износом.
- Недостатки инструмента, возникшие в результате несоблюдения инструкций по эксплуатации, ненадлежащего использования, эксплуатации в нестандартных условиях окружающей среды или в условиях, не предусмотренных для данного инструмента, перегрузки или ненадлежащего технического обслуживания. А также дефекты инструментов, возникшие в результате использования принадлежностей или других деталей, не являющихся оригинальными деталями KS Tools.
- Документы, в которые были внесены изменения или дополнения.
- Незначительные отклонения от требуемого качества, которые, однако, не влияют на стоимость и пригодность инструмента к использованию.



Гарантийный срок составляет 12 месяцев в случае коммерческого использования или использования, приравниваемого к нему. Гарантийный срок начинается с даты покупки конечным потребителем, являющимся юридическим лицом. Решающим является дата, указанная в оригинальном чеке. В отношении технических изделий с ограниченной гарантией типов А, В и С пользователь должен в обязательном порядке предъявить документ, подтверждающий покупку, с указанием серийного номера устройства, если таковой имеется.

Гарантия действует в течение срока, указанного в прайс-листе, действовавшем на день покупки продукта, с учетом типа гарантии.

РАЗЪЯСНЕНИЕ УСЛОВИЙ ГАРАНТИИ

Если на продукт не распространяется гарантия (истек срок гарантии, исключение из гарантии по причинам, указанным выше), но ремонт возможен, он будет выполнен исключительно после утверждения сметы пользователем.

Любые претензии, кроме права на устранение дефектов, как это предусмотрено настоящей гарантией, прямо исключаются из сферы действия настоящей гарантии. ПОЛОЖЕНИЯ ГАРАНТИИ

Если на продукт не распространяется гарантия (истек срок гарантии, исключение из гарантии по причинам, указанным выше), но ремонт возможен, он будет выполнен исключительно после утверждения сметы пользователем.

Любые иные претензии, помимо права на устранение дефектов, как это предусмотрено в настоящей гарантии, прямо исключаются из сферы действия настоящей гарантии.